

【经文信息】大正藏第 12 册 No. 0383

摩诃摩耶经 2 卷

[卷上](#) [卷下](#)

No. 383

摩诃摩耶经卷上(一名佛升忉利天为母说法)

箫齐沙门释昙景译

如是我闻：

一时佛在忉利天欢喜园中波利质多罗树下三月安居，与大比丘众一千二百五十人俱，又与无量百千天、龙、夜叉、干闥婆、阿修罗、迦楼罗、紧那罗、摩睺罗伽、人及非人，并余无数比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷前后围遶。

尔时，如来结加趺坐，身毛孔中放千光明，普照三千大千世界。一一光中有千莲花，其一莲花有千化佛结加趺坐，如释迦牟尼。

当于尔时，日、月、星辰所有威光隐蔽不现，皆悉来入如来光中，令波利质多罗树如真金色。譬如虚空净无云翳，日月威光极为明显；如来在于忉利天上所放光明亦复如是，倍更照耀不可譬类。是时，日、月、星辰诸天子等见此相已，其心战怖不能自安，不知何缘而有斯事。

尔时，佛告文殊师利童子：「汝诣母所，道我在此，愿母暂屈礼敬三宝，并以此偈向母说之。」

尔时，世尊而说偈言：

「释迦大仙师，	成就一切智，
在于阎浮提，	犹如千眼天，
殷懃情渴仰，	久欲覩慈颜。

本昔王宫中， 生我七日已，
神升受天福， 姨母长乳养，
致得成正觉， 应供度众生。
今故至于此， 说法报往恩，
愿母与眷属， 屈来到此处，
敬礼佛法众， 并受真净法。」

尔时，文殊师利童子受佛教勅，即便往至摩诃摩耶所，具以佛言而往白之，并诵如来所说之偈。

时摩诃摩耶闻斯语已，乳自流出，而作是言：「若审决定是我所生悉达多者，当令乳汁直至口中。」作是语已，两乳乳出——犹白莲花——而便入于如来口中。时摩诃摩耶既见此已，踊跃遍身，容色怡悦，如千叶莲花日照开荣，摩诃摩耶妙色亦尔——于时三千大千世界普皆震动，诸妙花果非时敷熟——即语文殊师利童子：「我从与佛为母子来，欢喜安乐未曾如今。譬如有人极苦饥渴，忽值甘饴食之丰乐；今我欢悦亦复如是，无复诸余杂乱念想。」说此语已，即与文殊师利童子俱趣佛所。

尔时，世尊遥见母来，内怀欣敬，举身动摇，如须弥山王及四大海鼓动之相。于时如来既见母至，便以梵音而白母言：「身所经处与苦乐俱，当修涅槃永离苦乐。」

尔时，摩诃摩耶闻佛此语，合掌低头一心思惟，长跪佛前五体投地，专精正念诸缠消伏。即于佛前以偈赞曰：

「汝从无数劫， 恒饮我乳汁，
故离生、老、死， 得成无上道，
宜应报恩养， 断我三毒本。
归命大丈夫， 无贪、惠施者；
归命调御士， 最上无能过；
归命天人师， 永离痴、爱缚。
日、夜各三时， 念想不断绝，
稽首头面礼， 无上大法王。
今于汝福田， 欲长功德芽，
唯愿施慈悲， 速令成妙果。」

久有此大志， 故生大王宫，
巨身紫金色， 光明照十方，
面貌悉圆净， 犹如秋满月。」

尔时，世尊即白母言：「谛听谛听，善思念之。初中后善其义深远，其语巧妙纯一无杂，具足清白梵行之相。」

摩诃摩耶闻此语已，佛神力故，即识宿命；并以善根纯熟时故，破八十亿烟燃之结，得须陀洹果。即起合掌而白佛言：「生死牢狱已证解脱。」

时会大众闻此语已，异口同音而作是言：「愿一切众生皆得解脱，如今现在摩诃摩耶。」

时摩诃摩耶而白佛言：「譬如猛火烧于热铁，若有触者身心焦痛；世间生死亦复如是，所往来处皆是苦聚。凡集苦本皆由心意，随欲轻躁戏弄众生，轮转五道疾于猛风，犹如拍毬。」

时摩诃摩耶即于佛前而自克责其心意言：「汝常何故作非利益，游六尘境而不安定，乱想牵挽无时暂停？所可缘虑皆非吉祥，何故惑我而便集彼？譬如有人恒垦于地，而彼大地未曾损益，然其耕器日就消毁；在生死海亦复如是，恒弃身命不可称载，而我神识初不增减。汝能令我作转轮圣王，统四天下，七宝具足；须臾令我退为虾蟇；须臾令我作贫贱人，东西驰走，求乞衣食；须臾令我作大富长者，积财巨亿，名称普闻；须臾令我在天宫殿，饮食甘露，五欲自恣；须臾令我居止地狱，饮于融铜、吞热铁丸。我但过去曾经牛身，积聚其皮高须弥山，犹于生死未得解脱。须臾复获无量名字：或曰大家、或曰仆使，或曰转轮圣王、或曰帝王，或曰天、龙、夜叉、干闥婆、阿修罗、迦楼罗、紧那罗、摩睺罗伽、人及非人，或曰畜生、或曰饿鬼、或曰地狱，众生有如是等种种名号。

「汝痴心意，虽复曾经具世五欲，金、银、诸珍、妻子、奴婢、象、马、车乘、屋舍、田宅、人民、聚落，寻皆散灭，共就无常。暂为已有会归磨灭，犹若旅舍憩无定主。上至诸天，五欲自在；福尽临终五相现时，徘徊顾恋，心怀愁苦。及在人中，贫穷、下贱为人所使；若居王位，互相讨伐，君臣、父子竞共残灭。下至地狱，屠、割、烧、煮；畜生之中，更相吞害皮、肉、筋、力，偿其宿债，为业所逼不得自在；饿鬼之中，饥渴所逼东西驰走，唯见火聚及热铁轮长随其后。五道生死有如是等种种众苦，不可称计。

「汝痴心意，往昔已来长牵于我去来诸处，恒相顺从，初未违异。我于今日欲专听法，勿复恼乱而为障碍，亦宜自应厌离诸苦，速求涅槃疾获安乐。」

时摩诃摩耶即于佛前而说偈言：

「唯愿霏法雨， 洽润于枯槁，
普生法萌芽， 开发渐滋长，
令我及众曾， 善根普纯熟。
或于诸道果， 次第随所获，
愿时施甘露， 消灭贪、恚原。
我等长夜来， 缚着无明狱，
昏迷无智慧， 不知求道处，
愿示解脱路， 疾至常乐城。」

尔时，摩诃摩耶说此偈已，复于佛前重偈赞叹：

「世尊处大众， 光显踰须弥，
我今头顶礼， 并及法与僧。
四众、八部等， 渴仰诚殷懃，
一心谛观佛， 如天眼不瞬，
唯悕庄严师， 饰以妙法鬘。」

尔时，摩诃摩耶说偈赞已而白佛言：「诚知如来诸弟子众——比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷、天、龙、夜叉、干闥婆、阿修罗、迦楼罗、紧那罗、摩睺罗伽、人及非人、国王、大臣、长者、居士、婆罗门等——其数无量，所说偈赞歌颂如来微妙功德亦不可量。然我今者智慧微浅，犹欲于佛功德大海少分称赞，唯愿垂许。」即于佛前而说偈言：

「智慧高广山， 峯岭极严峻，
溪谷深且旷， 清泉常流满。
疗疾诸药草， 滋茂生其侧，
若有服之者， 长乐无穷已。
譬如甘蔗种， 内性常自甜，
智者善压之， 便获甘美味。
世尊所演法， 从本自清静，
若人信乐受， 福报无穷尽。」

一切诸众生，
唯有牟尼尊，
众生烦恼患，
如来大医王，
生死邪曲路，
憍陈等五人，
如来大慈悲，
为其转法轮，
八万诸天子，
自非大导师，
舍利弗、目连、
此四大声闻，
高才智通博，
举国皆宗敬，
一见闻甘露，
渐次助大师，
如尼俱类树，
繁茂随时长，
世尊所化度，
如央掘摩罗，
世尊亦矜愍，
彼提婆达多，
使鬼举大石，
世尊平等视，
又彼鬼子母，
以佛怜愍故，
惺惶竞求觅，
回来问世尊，
如来以方便，
『汝自念子故，
云何无慈心，
恕己可为譬，
若能改此心，
其闻是语已，

愿乐无边际，
能令皆满足。
无始恒炽盛，
应病投良药。
艰嶮难登履，
游涉不知返。
躬趣波罗[木*奈]，
悉得道果证。
于空获法眼，
孰能回此等？
迦叶、迦旃延，
昔未出家时，
憍慢轻世间，
名德莫能伦。
降伏成罗汉，
随顺转法轮。
种子甚毫微，
柯条远垂布；
增进亦如是。
多杀诸众生，
化令入佛道。
造作五逆行，
而欲害如来；
犹如罗睺罗。
恒噉于人儿，
藏其子不现，
莫知所在处，
求示子所在。
即事反诘之：
驰走急求觅。
恒噉他人儿？
勿杀、勿行杖，
汝子今可见。』
惭喜头面礼，

亦兼为子故，
『从今尽形寿，
即前受五戒，
如彼鬼子母，
广及于他人，
唯愿大悲尊，
以愍所生母，
愿速开正法，

合掌白佛言：
舍离贪害心。』
乃至得道果。
自爱其子故，
究竟永断杀。
今者亦如是，
普及余一切，
悉令众听受。」

尔时，摩诃摩耶说此偈已而白佛言：「世尊！一切众生在于五道，皆由烦恼过患所致，故有结缚不得自在。愿我来世得成正觉，当断一切此患根本。唯是大师慈念世间生、老、病、死、忧、悲、苦恼，无常之火恒烧众生，长夜炽然未曾休息，而呼弟子令归其所，显示生死根本之患而语之言：『汝等何故长眠三界火轮床上——无常杀鬼伺捕求便，诸病风刀欲断人命？譬如盗贼见珍宝藏，执持器械而来攻伐，百千亿劫受余杂形，修行十善方得人身；虽得人身长寿亦难，无常恶贼复加逼迫，宜应防慎犹自放逸。』愚痴之人虚计日、月、年岁多少谓为定期，不觉念念变移潜逝，及至寿终随业所生，室家、眷属悲哭相对，传互如此无有穷已。

「人在世间犹如电光，又于其中生起憍慢，或有称言：『我是国王，统领天下，势力自在。』或有称言：『我是大臣，助理国事，扞直由己。』或有称言：『我富长者，多饶财宝，所欲随意。』或有称言：『我婆罗门族姓高贵，聪明博达，先祖相承为刹利师。』世尊！此等诸人在世之时，种种快乐恣意自在，初无忧虑；一旦死至方怀悔恨，何所复及？

「强壮之时亲戚相随，嬉戏纵逸，不造微善；无常卒至，各散五道，千万亿劫难复相值。生死无实，如干闥婆城，乃至辟支佛等尽诸结漏、具大神力，自在无畏——身上出火、身下出水，身上出水、身下出火，飞腾空中，行、住、坐、卧、去、来迅疾，石壁无碍——形貌端正、诸相具足，能为众生作大福田，犹亦未免无常之患，如以大水用灭小火。世间之人犯于王法，罪应及死闭在囹圄，犹可嘱救而令得脱；无常之法不可嘱及。贤圣之力尚不能免，岂况凡夫而无忧惧？

「五通仙人名曰逮波耶那，又有仙人名鬻陀罗翅，又有仙人名毘失波蜜多罗，又有仙人名阿罗逻，又有仙人名波罗舍逻，又有仙人名应祁罗舍，又有仙人名阿私陀，又有仙人名曰波萨，有如是等诸大仙人，威力具足，有大名

称，能以呪术成毁国邑，斯等今者为在何许？以无常火曾烧众生，仍还自焚，俱就消灭。

「大梵天王释提桓因、摩酰首罗六欲魔王及毘纽天阎罗王等，罗婆[木*奈]神、罗婆泥神、比沙泥神、迦楼泥神、波楼泥神，斯等大力皆被无常之所执捉。

「顶生圣王、那罗延力士王、支夜多罗帝王、马鸣王、毘尼罗翅王，此等诸王统摄众国，颜容端正，聪明超世，身力勇健莫能当者，无常所碎不知何在。

「娑伽罗龙王、修陀利舍那鬼王、毘摩质多罗阿修罗王，舍脂迷那天后、阿伽蓝波天后、鬻波尸天后、胝舍罗鸡尸天后、阿葛逻天后、阿留波底天后、藐底天后、藐底梨沙天后，此诸杂王具大威力，及众天后容貌绝世，若有见者即失正念——邪意散乱如非人持，设复良医种种疗治不能回改令还正念——此等亦皆归就无常。

「譬如猎师围逐诸兽，无常之法亦复如是，驰逼众生至阎罗王所，而使业象随次蹈之，无常群虎恒伺众生，若得其便而共残食。如旃陀罗欲屠羊时，倒悬两足不得跳踉；无常旃陀罗亦复如是，执诸众生不得动转。无常之法如阿闍迦罗陀，若见人时两头缠绕；无常之法如风中幢，聚会之时而便倾倒；无常之法亦如黑月，渐就缺尽转近昏冥。」

时摩诃摩耶说此语已复偈颂曰：

「譬如旃陀罗， 驱牛就屠所，
 步步近死地， 人命疾于是。」

时摩诃摩耶说此颂已，即于佛前语时会大众言：「诸法兄弟及以姊妹，汝等宜应勤修戒行。今者幸值无上导师，又执法炬照于行者，并给衣粮无所乏少。若欲往至安乐城所，宜速咨问能示正路。若有值遇如是善导而不归依、不随顺者，当知此人极为刚强，必能造作五逆重罪。生死苦海甚可怖畏，一劫之中所经杂身，积集其皮如须弥山，及在胞胎眠卧、污露出入去来不可数计，并乳哺中屎、尿、涕、唾、乃至老、死诸苦难量，况复三涂楚毒之时？是故，我今普语汝等，勤于长夜念求解脱。」

尔时，摩诃摩耶即从坐起顶礼佛足，长跪合掌而白佛言：「世尊！一切众生所以沈沦在于生死而不能知出要之道？」

尔时，世尊答摩诃摩耶言：「众生所以不得解脱，皆由贪欲、瞋恚、愚痴，是故致令恒在生死，乃至欲求生天亦难，何况悵望离生死耶？在世亦复失好名称，朋友、亲属皆共踈弃，如视草土无复爱念。临命终时极大怖惧，神识恍惚方自悔责，如此皆由三毒患故。

「若人欲求解脱妙果，宜断苦本。彼愚痴凡夫为结所缚，犹如恶马被于[羈-革+马]鞅不得动摇。谓色集、色灭、色着不如实知，受、想、行、识不如实知，不得解脱生、老、病、死、忧、悲、苦恼。若能于色而得解脱，如实究竟知者，则于受、想、行、识亦如实究竟知，而得解脱生、老、病、死、忧、悲、苦恼，此则名为断于苦本。断苦本已，则离妄想；离妄想已，则无攀缘，不复贪着色、声、香、味、触、法，离我计着及以我所。汝等从今可以此法互相开示，长获利益。

「汝等今者听我所说。我于过去无数劫来，为诸众生广修苦行，得成阿耨多罗三藐三菩提，慈悲一切犹如赤子，所应化度其缘垂毕。三世诸佛法皆善逝，无复还出世间之期；我从此没踪迹难寻，不还作彼阎浮提主、亦复不作彼瞿耶尼主、亦不作彼弗婆提主、亦复不作彼鬱单越主、亦复不作彼转轮圣王、亦复不作释提桓因、亦复不作大梵天王。如是三界悉已舍离，我久安立法王自在，不以刀、兵、杻械、枷锁用伏人民，但以正法而施众生，普使一切皆得解脱。会必有离，诸行力尔。须弥宝山劫尽消灭、四大海水亦有枯涸，如来出世为度众生，因缘事穷不得停住。无常弊恶犹如鼃鼃，若啮人时终不放弃。」

时会大众闻此语已悲号懊恼，俱共同声而说偈言：

「佛日出于世， 光显恒明耀，
今者欲潜隐， 入于无常山。
导师！天中天！ 无比最上士！
如何将为彼， 诸行贼所侵？
薄福诸众生， 长夜方昏冥。」

尔时，世尊于忉利天为诸八部及以四众种种说法至三月尽，将欲还下于阎浮提。即便命彼王舍城中大臣之子——名鳩摩罗，聪明辩慧——而语之言：

「汝今可下至阎浮提，遍语诸国，普令闻知如来不久当入涅槃，并以此偈广宣示之。」

尔时世尊而说偈言：

「举世今盲冥，失于智慧眼；
三毒根转深，无有医王故；
又将欲往彼，涅槃幽远城。
今在忉利天，说法化众生，
仁等宜速请，还下阎浮提。」

时鸠摩罗受佛勅已下阎浮提，周遍宣示一切诸国，并说如来所授之偈。于时众生闻鸠摩罗所说语已极大愁恼，皆悉头顶而礼其足，作如是言：「我等顷来失于慈荫，世间毒火转更增炽，咸皆不知大师所在，今者乃在忉利天上，又复不久欲入涅槃。何其苦哉，世眼将灭！我等罪身天人殊绝，无由升天恭敬劝请。唯愿仁者普愍我故，还归天上启白佛言：『阎浮提中一切众生，遥共顶礼世尊足下，久违圣化莫不仰恋，四方推求不知所在，始闻在彼忉利天上，广大饶益诸众生等；又闻不久当入涅槃，世间方当失于慧眼。唯愿愍念阎浮提人，时速还下为惠法药。』」

时鸠摩罗闻此语已，即还升天往至佛所，具以阎浮提人所说之言向佛广述。尔时，世尊闻此语已，而便放于五色光明——青、黄、赤、白、颇梨红色——其光遍照阎浮提内。于时人民男、女、大、小，见此光明皆悉惊喜，叹未曾有，各相谓言：「今者何忽有此异相？非是日、月、星宿之光，亦复不似五通仙人及婆罗门神力呪术所能为者。」又有人言：「如我今者察此光相，决定非是余力所作，必是大慈无上医王愍世间故而放斯瑞，我等或能蒙获安济。」

时天帝释知佛当下，即使鬼神作三道宝阶——中央阶者用阎浮檀金，右面阶者用纯琉璃，左面阶者用纯玛瑙——栏楯雕镂极为严丽。

尔时，世尊白摩诃摩耶言：「生死之法，会必有离。我今应下还阎浮提，不久亦当入于涅槃。」

时摩诃摩耶闻此语已，即便垂泪而说偈言：

「世尊于旷劫， 慈愍一切故，
 舍头、目、髓、脑， 今得成正觉。
 三界诸众生， 长迷痴爱海，
 方应施法船， 云何而背舍？」

尔时，世尊以偈答言：

「诸佛出于世， 非是无缘故。
 缘尽岂得住？ 三世佛法然。」

尔时，世尊说此偈已，为欲报于所生恩故，兼愍一切诸众生等，即于摩诃摩耶前而说此呪：

「南无佛陀 南无达摩 南无僧伽 南无萨多那三藐三佛陀声闻僧伽 南无弥帝力婆罗目佉那 南无须陀洹 南无斯陀含南无阿那含 南无阿罗汉多南无卢迦三藐迦陀那三藐波罗底拌那奈 低萨那摩己栗多和波罗婆叉寐摩诃摩由利鞞闍罗闍 婆摩鼻闍三鼻闍帝 牧楼兜迷移枳(久斯反)至波罗帝毘遮利遮罗遮罗提婆那伽夜叉阿修罗迦楼罗紧那罗摩睺罗伽夜叉罗刹毘奢遮悉鞞陀呕摩悉没罗迦牧楼拏兜迷浮陀伽那 移枳至婆罗 帝毘遮罗遮罗遮罗劫波阿诃罗楼提(徒利反)多阿诃罗曼(无干反)蹉阿诃逻迷多阿诃逻萨婆阿诃罗阿突遮阿诃逻耆(是梨反)毘多阿诃逻咄(都勿反)咤质多波婆质多屈(久勿反)比陀质多捷逻(吕耶反)健罗那质多 佛陀婆达摩婆僧伽婆婆逻先奈迦(俱安反)跢(竹利反)迦盘跢(竹利反)鳩盘跢(竹利反)声弃尼 阎摩罗刹阎摩头谛 蓝婆波罗蓝婆迦罗波舍阿履帝阿利枳试阿利帝 阿利宾伽利蓝婆毘蓝婆迦罗波尸阿利帝

「我今为母报所生恩及护一切而说此呪。若有善男子、善女人至心乐欲受持读诵摩诃摩耶夫人所说及此呪者，先净洗浴、着新洁衣，香泥涂地、烧香、末香、散众妙花、缯盖、幢幡、作唱伎乐种种供养，七日七夜持八戒斋——断于五辛、诸不净味、十种之肉一皆不噉——叉手合掌归依三宝，并称摩诃摩耶名而读此呪。以呪力故，能除众生热病、疟病、颠狂、干消、鬼魅所著、呪咀祷说、卧见恶梦、数厌寐语、水肿、短气，及以小儿惊癇、啼唤、魑魅魍魉，四百四病皆能消除，又于世间得好名称，恒为一切之所恃赖。

「持此呪者亦应称唤东方天王提头赖咤、南方天王毘楼博叉、西方天王毘楼勒叉、北方天王毘沙门；东方天王第一辅臣名摩尼跋陀罗、二名富那跋陀罗、三名金毘罗，统领一切诸鬼神等；南方天王第一辅臣名盘遮罗、立不

帝、厕摩诃、耆罗阇那，各各将领五亿鬼神护振旦界(振旦者汉国也)及阎浮提，一切诸鬼不得乱行；西方天王第一辅臣跋檀那等兄弟六人；北方天王第一辅臣迦毘罗夜叉、金发大神、母指大神、散脂修摩罗神，有如是等诸大鬼神统四天下。若有读诵摩诃摩耶所可演说及此神呪，是诸善神又闻唤名，皆来亲近、拥护、随侍，一切诸患皆悉除灭。」

尔时，世尊说此呪已而说偈言：

「若有恶众生， 不随顺此呪，
犹如诸商人， 漂没罗刹国，
五百诸罗刹， 争取吞噉之；
若人善诵持， 如此神呪者，
譬如诸商人， 大海安隐还，
多获众珍宝， 七世无穷尽。
我于无量劫， 舍头、目、髓、脑、
骨、肉及手、足、 国城及妻子，
累积菩萨行， 勤修波罗蜜。
广愍一切故， 非为自己身，
令得成正觉， 拔济苦众生，
说此陀罗尼， 拥护于世间。」

尔时，世尊说此偈已，与母辞别下蹶宝阶。大梵天王执盖随从，释提桓因及四天王侍立左右，无量天、龙、夜叉、干闥婆、阿修罗、迦楼罗、紧那罗、摩睺罗伽、人及非人，比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷，并余种种诸杂鬼、神前后围遶，充塞虚空，作诸妓乐、歌呗、赞叹，烧众名香、散诸妙花，导从来下趣阎浮提。

时阎浮提诸国王等——波斯匿王、优陀延王、频婆娑罗王、勿陀伽王、弗迦罗娑罗王并余一切诸王——大臣、长者、居士、婆罗门等，各严四兵，象兵、马兵、车兵、步兵，青、黄、赤、白、杂色照耀，如忉利天出游观时；并余比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷，集在宝阶而来迎佛。

时舍卫国主波斯匿王即勅诸臣，令于祇桓更办种种饮食、衣服、卧具、汤药，凡有所须皆使供办。

尔时，世尊到阎浮提已，诸王、大臣、长者、居士及以四众恭敬礼拜，歌颂赞叹，随从世尊入于祇桓。尔时，一切诸人民等既闻如来从忉利天还在祇桓，皆悉驰竞，盈塞道路，祇桓精舍四门充溢，往来者众不可称计。

尔时，世尊坐师子座，四众八部前后围遶。时波斯匿王既见世尊在师子座，欢喜踊跃不能自胜，即于佛前而说偈言：

「我等今归命， 无上功德聚，
巧拔诸苦本， 能殖众善根，
慈悲福众生， 最胜调御士；
相好端严容， 无比丈夫身；
导师良福田， 功德超梵释；
议论广降伏， 神力得自在。
我今头顶礼， 无譬天人师。」

时波斯匿王说是偈已而白佛言：「世尊！今者众生沈于生死，饮服毒药莫能疗者，唯愿大仙降霏甘露。」

尔时，世尊告诸大众：「当知一切生死源本：无明缘行、行缘识、识缘名色、名色缘六入、六入缘触、触缘受、受缘爱、爱缘取、取缘有、有缘生、生缘老死忧悲苦恼。若无明灭则行灭、行灭则识灭、识灭则名色灭、名色灭则六入灭、六入灭则触灭、触灭则受灭、受灭则爱灭、爱灭则取灭、取灭则有灭、有灭则生灭、生灭则老死灭、老死灭则忧悲苦恼灭。汝等宜应长勤修习，速得离于三界苦海。汝等又听！生死法中恒为八苦之所缠缚，皆由积集身、口、意业流转不绝。若能断于诸集根本则灭众苦，行八正道无为正路。若能审谛如是观者，则可出于诸有之际。」

◎

摩诃摩耶经卷上

摩诃摩耶经卷下(一名佛升忉利天为母说法)

箫齐沙门释昙景译

◎尔时，世尊为波斯匿王及诸大众说妙法已，与比丘众前后围遶从舍卫国渐次游行村邑、聚落——所应度者皆悉周遍——乃至到于尼连禅河。

于时世尊既至河已，着于浴衣入河洗浴。时无量百千天、龙、夜叉、干闥婆、阿修罗、迦楼罗、紧那罗、摩睺罗伽、人非人等，既见如来在河澡浴，各持种种涂香、末香而来供养。时尼连禅河侧水陆虚空，一切众生见如来身犹如明镜，覩妙形像皆生欢喜、悉起慈心，三毒消伏不相吞食，咸发阿耨多罗三藐三菩提心。

尔时，阿难即白佛言：「今此水陆虚空之中诸众生等见佛身已，尚生欢喜发菩提心。而提婆达多生在释宫，佛之亲属、又作沙门，口常读诵深妙经典，而于如来恒造逆事，破和合僧、出佛身血、教阿阇世杀害父王，日日招集丰美饮食，而自憍慢谓与佛等，为小利养以火自烧。设令诸佛欲救拔之不能为益，如骡怀妊会丧身命。」

尔时，世尊告阿难言：「如汝所说，提婆达多恒于我所生怨害心，自造阿鼻地狱因缘，一切诸佛不能救脱。我于提婆达多极生慈愍，但其不久苦业所逼。」

时提婆达多在佛左右，闻此语已心大瞋恚，即舍于佛，与其弟子往摩竭提国投阿阇世。而于中路有诸群鸟急声鸣唤，翻飞乱扰；又逢恶牛欲触蹈之。其诸弟子见此相已而语之言：「我等今者观此诸瑞非为吉祥，若所去处必无利益。」提婆达多而答之言：「汝等愚痴，何所知耶？但急随我，不须多云。」

既到摩竭提国，语守门者：「汝入白王，道我在此。」时守门人即入白王。阿阇世王闻提婆达多来在外已，心大瞋恚而作是言：「乃至不欲闻其名字，何况而应眼见之耶？譬如雨雹摧折草木，在地不久还自消散；如此恶人亦复如是，教人行恶坏他善根，复还自败善根种子。」勅守门者勿听其前。

时提婆达多见阿阇世王不许前已，心大苦恼，举手拍头，切齿骂詈。时优波罗比丘尼从王宫出，而于门外见提婆达多即呵之言：「汝今释种不得炽盛，于佛法中作大留碍。」

时提婆达多闻此语已极大忿恚，即以手卷而打其头，彼比丘尼寻便命终。提婆达多又害罗汉比丘尼故，地即开裂，有大猛火缠绕其身牵入地狱。

尔时，世尊澡浴讫已，向诸比丘而说偈言：

「譬如行恶道， 登涉长忧怖；
若到平坦处， 安隐无愁患。
生死险隘路， 众生恒恐怖；
唯有涅槃道， 行者获安隐。
我今欲至彼， 功德常乐处。」

尔时，世尊说此偈已，与阿难俱至王舍城，为众比丘广说诸法；渐次到巴连弗邑，为诸人民、长者、居士及梵志等广说诸法；渐次复到毘耶离城，为众离车及[木*奈]女等广演诸法。

尔时，世尊举身疾生，处处皆痛，即便顾语尊者阿难：「我于今者身体皆痛，唯欲舍此朽故之身。阿难当知，若比丘、比丘尼得四神足，则能住寿一劫在世、若减一劫。况复如来所欲自在？」是时阿难魔所蔽故默然无答，乃至再三亦皆默然。

尔时，世尊语阿难言：「汝今可往到一树下，专精思惟，正观诸法。」

时魔波旬即来佛所，稽首礼足而白佛言：「我于往昔劝请世尊入于涅槃，于时世尊而答我言：『我诸弟子——比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷——未具足故，所以未应入于涅槃。』世尊今者诸四部众皆悉具足，所度已毕，唯愿善逝速入涅槃。」

尔时，世尊即答魔言：「善哉，波旬！当知如来却后三月入于涅槃。」时魔波旬见佛许已，欢喜踊跃不能自胜，顶礼佛足还归天宫。

尔时，如来既许天魔却后三月当入涅槃，即便舍于无量之寿，以神通力故住命三月。于时大地六种震动，日无精光、风雨违常，天龙八部莫不骇怖，来至佛所侧塞空中。

时尊者阿难见此相已心惊毛竖，疾诣佛所而白佛言：「今者何缘忽有此相？」

佛告阿难：「恶魔波旬向来我所，劝请于我令入涅槃。我已许之，即便舍寿，以神力故住命三月。」

阿难白佛言：「世尊常说四神足人则能住寿一劫、若减一劫，随意自在。云何如来不久住世同于诸行？」

于时如来答阿难言：「我向为汝说如此语，魔蔽汝故不知请住。我已许之，云何住寿？阿难当知，一切诸行法皆如是，不得常存。」

尔时，阿难闻佛此语，迷闷懊恼不能自胜，悲号啼泣深追悔责。尔时，世尊与阿难俱渐次游行到诸国界、村邑、聚落广说诸法，所可化度不可称计。渐次复到鸠尸那竭国力士生地熙连河侧娑罗双树间，而语阿难：「可安绳床而令北首，我今身体极大苦痛，入于中夜当取涅槃。」

阿难受教，施绳床已，佛即就卧，右胁着地。尔时，阿难见佛卧已，隐于佛后悲泣流泪，极大苦恼。世尊即便问诸比丘：「阿难今者为在何许？」诸比丘言：「近在于佛后垂泪忧恼。」

如来即以大悲梵音告阿难言：「汝今不应犹如婴儿而自啼泣。所以者何？生死之中皆悉如此，但当专念思惟诸法。汝从往昔看待我来，身、口、意业极为纯善，未曾见汝有毫过失。今者宜应勤求解脱，忍割悲心勿自煎恼。」

尔时，阿难而白佛言：「如来入于般涅槃后，阁维之法当云何耶？」

佛告阿难：「阁维之法如转轮圣王，取于千端新净之[迭*毛]用缠佛身，香油洒灌内金棺中，又以金棺内银棺中，又以银棺内铜棺中，又以铜棺内铁棺中，积众香薪而用阁维，收拾舍利起立塔庙、表刹、幡盖种种供养。」

尔时，世尊告阿难言：「汝今入城告诸力士，道我在此，夜入涅槃，若欲来者宜自知时。」

阿难受勅即便入城，街巷道路高声唱言：「三界大师——如来。应供——今近在于双树之间，当于中夜而取涅槃。诸人若欲礼拜、供养并欲咨决，宜知是时。」

时诸力士闻此语已皆大懊恼，问阿难言：「世尊灭度一何驶哉？我等从今无所依怙。」涕泪缘路往诣佛所。

时熙连河侧娑罗双树周匝纵广四百八十里，天龙八部充塞盈满间无空缺，莫不恋慕、悲号、苦恼，咸言：「世间失于慈父。」各相谓言：「我等从今方沦生死，谁拔济者？」

尔时，城中有一梵志名须跋陀罗，年百二十岁，闻佛近在双树之间，当于中夜而入涅槃，即往佛所白阿难言：「我闻如来——一切智者——当于中夜而入涅槃，欲少决疑，唯愿听前。」

是时阿难心自念言：「今此梵志久习异见，必于今者与佛论议，世尊身痛而作扰乱。」即便默然不听许之，乃至三请亦复如是。

尔时，世尊天耳遥闻，语阿难言：「汝可听是老梵志前，此即是吾最后弟子。」

须跋陀罗既见佛已欢喜踊跃，头面作礼。尔时，世尊随应为说八正道法，即于座上得罗汉果，而白佛言：「生死苦海已蒙得过，不忍当见大师涅槃，我今当先而取灭度。」即于佛前入般涅槃。

尔时，世尊为诸八部一切大众说妙法已，既至中夜，涅槃时到，而说偈言：

「我于诸众生， 应度缘今毕，
夜静气恬和， 涅槃时已到。」

尔时，世尊说此偈已即入初禅，入初禅已复入二禅，入二禅已次入三禅，入三禅已次入四禅，入四禅已次入空处，入空处已次入识处，入识处已次入无所有处，入无所有处已次入非想非非想处，入非想非非想处已次入灭尽正受。时会大众既见如来诸根不动，即便问于阿那律言：「世尊今者入涅槃未？」时阿那律语诸人言：「世尊今入灭尽正受。」

尔时，如来出灭尽正受还入非想非非想处，出非想非非想处还入无所有处，出无所有处还入识处，出于识处还入空处，出于空处还入四禅，出于四禅还入三禅，出于三禅还入二禅，出于二禅还入初禅。即于初禅还入二禅，出于二禅而入三禅，出于三禅而入四禅，出于四禅而入空处，出于空处而入识处，出于识处入无所有处，出于无所有处入非想非非想处，出非想非非想处入灭尽正受，则于彼处而般涅槃。

当于尔时大地震动，天龙八部悲泣骚扰。时天帝释及梵天王而说偈言：

「生死无真实， 虚诞诸众生，
今者牟尼尊， 弃之犹涕唾。」

时诸众生共相谓言：「如来灭度何其驶哉！三界牢狱谁为解脱？」其中或有宛转于地、或有牵绝衣服瓔珞、或拔头发、搥胸大叫。

尔时，阿难即便入城普告力士：「如来昨夜已入涅槃，汝等宜应供养阇维。」诸力士等闻此语已心大苦痛，皆悉相随至双树所。既见世尊已般涅槃，闷绝震恸不能自胜，即问阿难：「我等不知云何阇维如来之身？」

阿难答言：「我于昨日已咨问佛，世尊遗勅令如转轮圣王阇维之法。」阿难具为次第说之。

诸力士众闻此语已，即便严办供养之具，事事皆依阿难所说——如转轮圣王棺殡之法。

尔时，摩耶即于天上见五衰相：一者、头上花萎，二者、腋下汗出，三者、顶中光灭，四者、两目数瞬，五者、不乐本座。又于其夜得五大恶梦：一、梦须弥山崩、四海水竭，二、梦有诸罗刹手执利刀竞挑一切众生之眼，时有黑风吹，诸罗刹皆悉奔驰归于雪山，三、梦欲色界诸天忽失宝冠，自绝瓔珞不安本座，身无光明犹如聚墨，四、梦如意珠王在高幢上，恒雨珍宝周给一切，有四毒龙口中吐火吹倒彼幢、吸如意珠，猛疾恶风吹没深渊，五、梦有五师子从空来下啗摩诃摩耶乳入于左肋，身心疼痛如被刀剑。

时摩诃摩耶见此梦已，即便惊寤而作是言：「我于向者眠寢之中，忽然见此非吉祥事，令我身心极为愁苦。往昔在于白净王宫，因昼寢中得希有梦——见一天子身黄金色、乘白象王，从诸天子作妙妓乐，观日之精入我右肋，身心安乐无有痛恼——即便怀妊悉达太子，光显宗族、为世照明。今此五梦甚可怖畏，必是我子释迦如来入般涅槃之恶相也。」即便向余诸天子等广说梦中所见诸事。

尔时，尊者阿那律既见棺殡如来身已，即便升于忉利天上，往摩诃摩耶所而说是偈：

「大师最胜、天中天、 善导一切世间者，
今已为彼无常海， 摩竭大鱼之所吞，
在于鳩尸那竭国， 娑罗林中双树间。」

不久当出城东门， 种种供养而阁维，
天、人八部众盈溢， 号哭震动彻三千。」

时阿那律说此偈已，即便还下如来棺所。

尔时，摩诃摩耶闻阿那律说此偈已，闷绝躄地，诸天女等以冷水洒面，良久乃稣。自拔头发，绝庄严具，悲泣垂泪而作此言：「我于昨夜得五恶梦，决定当知佛入涅槃。今者果见阿那律来，云已灭度在双树间，不久便应而就阁维。何其苦哉？世间眼灭。何其疾哉？人天福尽。昔日在于白净王宫，始生七日我便命终，竟未抱育展母子情。付嘱摩诃波阁波提，令其姨母而乳养之，及已长大至年十九，便于中夜踰城而出，举宫内外莫不悲恼。既成道已开世慧眼，覆护一切犹如慈父。如何一旦便入涅槃？无常恶贼极为凶暴，而能害我正觉之子。」即于众中而说偈言：

「于无量劫来， 常共为母子，
汝既成正觉， 此缘方永断，
而复于今者， 便入般涅槃。
譬如高大树， 众鸟依共栖，
晨旦各分离， 到暮还归集。
与汝为母子， 共在生死树，
既得成道果， 长绝此源本，
又复取灭度， 无有会见期。」

时摩诃摩耶说此偈已，涕泣懊恼不能自胜，与于无量诸天女等眷属围遶，作妙妓乐、烧香、散花歌颂赞叹，从空来下趣双树所。到娑罗林中已，遥见佛棺即大闷绝不能自胜，诸天女等以水洒面然后方稣。前至棺所头顶作礼，垂泪悲恼而作此言：「昔于过去无量劫来，长为母子未曾舍离，一旦于今无相见期。呜呼苦哉！众生福尽，方当昏迷，谁为开导？」即以天曼陀罗花、摩诃曼陀罗花、曼殊沙花、摩诃曼殊沙花用散棺上，而说偈言：

「今此双树间， 天龙八部众，
惟闻啼哭音， 不知何所说，
譬鸚鵡乱鸣， 不能解其语。
充塞在于地， 犹如折翮鸟，
不能起飞趣， 如来涅槃林。
旷劫积恩爱， 似遮迦罗鸟，

今者无常风，吹散各异处。
在苦诸众生，恹望法甘露，
犹如兰提鸟，渴仰待天雨。
何故便于今，而速入涅槃？
潜身重棺中，知我来此不？」

尔时，摩诃摩耶说此偈已，顾见如来僧伽梨衣及钵多罗，并以锡杖右手执之、左手拍头，举身投地如太山崩，悲号恸绝而作是言：「我子昔日执着此等广福世间利益天人，今此诸物空无有主。呜呼苦哉，痛不可言。」时诸八部及以四众见摩诃摩耶烦恼如是，倍更悲感泪下如雨，帝释力故变成河流。

尔时，世尊以大神力故，令诸棺盖皆自开发，便从棺中合掌而起——如师子王初出窟时奋迅之势——身毛孔中放千光明，一一光明有千化佛，悉皆合掌向摩诃摩耶，以梵软音问讯母言：「远屈来下此阎浮提，诸行法尔，愿勿啼泣。」即便为母而说偈言：

「一切福田中，佛福田为最；
一切诸女中，玉女宝为最。
今我所生母，超胜无伦比，
能生于三世，佛、法、僧之宝。
故我从棺起，合掌欢喜叹，
用报所生恩，示我孝恋情。
诸佛虽灭度，法、僧宝常住，
愿母莫忧愁，谛观无上行。」

尔时，世尊说此偈已，摩诃摩耶小自安慰，颜色渐悦如莲花敷。

于时阿难见佛起已，又闻说偈，垂泪呜咽强自抑忍，即便合掌而白佛言：「后世众生必当问我：『世尊临欲般涅槃时复何所说？』云何答之？」

佛告阿难：「汝当答言：『世尊已入般涅槃后，摩诃摩耶从天来下至金棺所。尔时，如来为后不孝诸众生故，从金棺出——如师子王奋迅之势——身毛孔中放千光明，一一光明有千化佛，悉皆合掌向摩诃摩耶，并又说于如上诸偈。』」

阿难又言：「当何名此经？云何奉持？」

佛告阿难：「我于昔日忉利天上为母说法及摩诃摩耶夫人自有所说，今复在此母子相见。汝可为后世诸众生辈次第演说此经，名曰摩诃摩耶经，亦名佛升忉利天为母说法经，又名佛临涅槃母子相见经，如是奉持。」

尔时，世尊说此语已，与母辞别，而说偈言：

「我生分已尽， 梵行久已立，
所作皆已办， 不受于后有。
愿母自安慰， 不须苦、忧、恼。
一切行无常， 住是生灭法，
生灭既灭已， 寂灭为最乐。」

尔时，世尊说此语已即便阖棺。三千大千世界普皆震动，摩诃摩耶及众八部悲泣懊恼不能自胜。

摩诃摩耶问阿难言：「我子悉达临灭度时有何教勅？」

阿难白言：「世尊中夜为诸比丘略说教诫，又以所说十二部经付嘱尊者摩诃迦叶，亦复勅我令助宣布。」

时摩诃摩耶闻此语已又增感绝，即问阿难：「汝于往昔侍佛以来，闻世尊说如来正法几时当灭？」

阿难垂泪而便答言：「我于往昔曾闻世尊说于当来法灭之后事云：佛涅槃后，摩诃迦叶共阿难结集法藏。事悉毕已，摩诃迦叶于狼迹山中入灭尽定，我亦当得果证，次第随后入般涅槃，当以正法付优婆塞多——善说法要如富楼那——广说度人，又复劝化阿输迦王，令于佛法得坚固正信，以佛舍利广起八万四千诸塔。二百岁已，尸罗难陀比丘善说法要，于阎浮提度十二亿人。三百岁已，青莲花眼比丘善说法要，度半亿人。四百岁已，牛口比丘善说法要，度一万人。五百岁已，宝天比丘善说法要，度二万人，八部众生发阿耨多罗三藐三菩提心，正法于此便就灭尽。

「六百岁已，九十六种诸外道等邪见竞兴，破灭佛法。有一比丘名曰马鸣，善说法要，降伏一切诸外道辈。七百岁已，有一比丘名曰龙树，善说法要，灭邪见幢，然正法炬。八百岁后，诸比丘等乐好衣服，纵逸嬉戏，百千人中或有一两得道果者。九百岁已，奴为比丘、婢为比丘尼。一千岁已，诸比丘等闻不净观、阿那波那，瞋恚不欲，无量比丘若一、若两思惟正受。

「千一百岁已，诸比丘等如世俗人嫁娶行媒，于大众中毁谤毘尼。千二百岁已，是诸比丘及比丘尼作非梵行，若有子息，男为比丘、女为比丘尼。千三百岁已，袈裟变白不受染色。千四百岁已，时诸四众犹如猎师，好乐杀生、卖三宝物。千五百岁，俱睽弥国有三藏比丘善说法要，徒众五百；又一罗汉比丘善持戒行，徒众五百。于十五日布萨之时，罗汉比丘升于高座说清淨法，云此所应作、此不应作。彼三藏比丘弟子答罗汉言：『汝今身、口自不清淨，云何而反说是僇言？』罗汉答言：『我久清淨身、口、意业，无诸过恶。』三藏弟子闻此语已倍更恚忿，即于座上杀彼罗汉。时罗汉弟子而作是言：『我师所说合于法理，云何汝等害我和上？』即以利刀杀彼三藏。天龙八部莫不忧恼，恶魔波旬及外道众踊跃欢喜，竞破塔寺、杀害比丘。一切经藏皆悉流移至鳩尸那竭国，阿耨达龙王悉持入海，于是佛法而灭尽也。」

时摩诃摩耶闻此语已号哭懊恼，即向阿难而说偈言：

「一切皆归灭， 无有常安者，
 须弥及海水， 劫尽亦消竭，
 世间诸豪强， 会必还衰朽。
 我子于往昔， 勤苦集众行，
 故得成正觉， 为众说经藏。
 如何于尔时， 皆悉潜没尽？
 呜呼！生死法， 可畏、可厌离。」

尔时，摩诃摩耶说此偈已，语阿难言：「如来遗勅既以正法付嘱尊者及摩诃迦叶，宜应精勤护持诵说。我今不忍见于如来阇维之时。」即礼佛棺，右遶七匝，涕泪号叫，还归天上。

于时娑罗双树间天人八部、比丘、比丘尼、优婆塞、优婆夷，既见如来母子相见及闻所说，有发无上道心者、有得须陀洹者、斯陀含者、阿那含者、阿罗汉者、或有发于辟支佛心，一切大众受持佛语，顶戴奉行。

摩诃摩耶经八国分舍利品第二

尔时，波婆国末罗民众闻佛灭度皆自念言：「今我宜往求舍利分，起塔供养。」即下国中，严四种兵——象兵、马兵、车兵、步兵——到拘尸城，遣使者言：「闻佛众佑止此灭度，彼亦我师，敬慕之心来请骨分，当于本国起塔供养。」

拘尸王答：「如是如是，诚如君言。但佛世尊垂降此土于兹灭度，国内士民当自供养，远劳诸君遗形舍利，未得相与。」

尔时，遮罗颇国诸跋离民、罗摩伽国拘利民众、毘留提国婆罗门众、迦维罗卫国释种民众、毘提罗国离车民众及摩竭王阿闍世等，闻佛如来于拘尸城双树林间而取灭度，皆自念言：「今我宜往求舍利分。」

时诸国王、阿闍世等，各下国中，严四种兵，进渡恒水。即勅婆罗门香姓：「汝持我名入拘尸城致问彼王：『诸末罗等起居轻利，游涉强耶。吾于贤者每相崇敬，邻境义和，曾无诤讼。我闻如来于君国内而取灭度，唯无上尊实我所天，故从远来求请骨分，欲还本土起塔供养。设以我者，举国重宝以居共之。』」

时香姓婆罗门受王教已，即诣彼城语诸末罗。

末罗闻已报香姓曰：「诚如君言。但为世尊垂降此土于兹灭度，国内士民自当供养。远劳诸君，舍利叵得。」

尔时，诸国王等则集群臣众共立义而作颂曰：

「法王无上尊， 在我国涅槃，
我今庄严塔， 安处而供养。
令具妙舍利， 光明遍十方，
所可化众生， 云何得分析？」

尔时，诸国王说此偈已，各自思惟：「我承如来遗形舍利，得禀未来天人果报，当获多福。」而复告曰：「吾等和议远来拜首，逊言求分。如不见以，四兵在此，不惜身命。义而弗获，当以力巨。」

时拘尸国即集群臣众共立议，以偈答曰：

「如来大师在我国， 不期登趣证灭度，
遗留舍利如佛在， 昼夜勤心常恋仰。
情存法海度众生， 冀得我今长供养，
远劳诸君屈来拜， 求觅舍利真叵得。」

尔时，香姓婆罗门于诸王前立在一面，长跪合掌而说偈答：

「如来智慧大慈悲，
其中说法遍十方，
怜愍众生如一子，
菩萨眷属常往游，
说法演音如共闻，
天、人八部众皆寻，
如来涅槃有舍利，
哀愍三千大千界，
乃至阿僧不可说。
恒河沙数心无息，
声闻弟子恒来我。
围遶纷纭同一说，
故我现今清净海。
八分分之不得惜。」

时诸国王闻此偈已，心犹怅快默然不许。时香姓婆罗门更晓众人、诸贤长者受佛教戒，口诵法言：「一切众生常念欲安，云何乃为诤佛舍利共相残害？如来遗形广以利益无量众生，非止君等。舍利今在，唯当分之。何应如是？」

众人闻之咸称曰善。寻复议言：「谁能堪为分舍利者？」皆曰：「香姓婆罗门仁智平均，可使分之。」

时诸国王即命香姓：「汝为我等分佛舍利，均作八分。」于是，香姓即到骨所，头面礼毕，取佛上牙别置一面，寻遣使者齎牙往诣阿闍世所，语使者言：「以我所咨上白大王：『起居轻利，游涉强耶，舍利诸国咸然以共。今付使者如来上牙，并可供养以慰企望。明星出时集众分之，当自奉送。』」

是时，香姓别置一瓶容受石许，而分舍利均为八分。诸国纳已，则告之言：「愿持此瓶众议见沾，自欲于舍起塔供养。」咸共以之。时有毕钵村人来自白众言：「乞地焦炭起塔供养。」皆亦以之。

尔时，拘尸国、波婆国、遮颇国、罗摩伽国、毘流提国、迦维罗卫国、毘舍离国、摩竭国王阿闍世等得舍利分，各归其国起塔供养。香姓婆罗门持舍利瓶而归起塔。毕钵村人得地焦炭起塔供养。后有佞国异道道士求得地灰，亦还本国起塔供养。

摩诃摩耶经卷下

此经末元有八国分舍利品，约二纸半。准校勘大藏，竹堂讲师批该此段经文自是《涅槃》后分经文，不当在此。然此已毕，「顶戴奉行」下，竺本无，当与削去。奉此已除，各请详悉。至元二十年三月望后二日题记。

经末有八国分舍利品，准校勘大藏，竹堂正法师云：「是《涅槃》后分，不当在此。」下竺藏本元无，今削去。至元二十年三月记。

【经文信息】 大正藏第 12 册 No. 0383 摩诃摩耶经

【版本记录】 CBETA 电子佛典 Rev. 1.24 (Big5)，完成日期：2011/02/25

【编辑说明】 本数据库由中华电子佛典协会（CBETA）依大正藏所编辑

【原始数据】 萧镇国大德提供，维习安大德提供之高丽藏 CD 经文，毛佩君、廖予安、廖予慈大德提供新式标点，其他

【其他事项】 本数据库可自由免费流通，详细内容请参阅【[中华电子佛典协会数据库版权宣告](#)】
